

JEDNOŚĆ

ORGAN ŻYDÓW POLSKICH.

REDAKCJA I ADMINISTRACJA: Lwów, Sykstuska 33. — Nr. telefonu 994. — Prenumerata kwartalnie 2 kor. Numer pojed. 20 h. — OGŁOSZENIA (inzeraty) oblicza się po 20 h. za miejsce wiersza petitowego. Prenumeratę i inzeraty przyjmują: Administracja „Jedności“ (ul. Sykstuska 33) i wszystkie biura dzienników.

»»» WYCHODZI W PIĄTEK. «««

TREŚĆ:

Antysemityzm w Austrii po śmierci Luegera. V. (Henryk Immeles).
Lwowska Czytelnia Kola T. S. L. im. B. Goldmana w r. 1909.
Geneza rusyfikacji żydów litewskich (Piotr Zubowicz).
Listy z Warszawy VIII. (Po-Lelum.)
Wolna Trybuna: Hańba głodu (Ilonor).
Z piśmiennictwa. (Dr. Józef Mises).
Kronika.
Komunikaty.

W odcinku:

Żyd dyplomata w Polsce XVI. wieku. (D. K.)

Antysemityzm w Austrii po śmierci Luegera.

V.

Starałem się wykazać, iż rozwój prądów antysemickich zawdzięczamy w Austrii przede wszystkim Niemcom. Niemcy też byli tymi, którzy do walki, toczącej się dotychczas na tle wyznaniowym, wprowadzili nowy pierwiastek — pierwiastek rasowych przesądów i uprzedzeń.

W chwili, gdy hasła walki wyznaniowej nie wszędzie znaleźć mogły poklask, starano się wytoczyć nowe działa, nowe argumenty, mogące usprawiedliwić ruch ten w oczach rozmaitych sfer i stworzyć dla kierunku tego pewne naukowe doktryny.

Równocześnie z kwestyą rasową, powstaje kwestya narodowości żydowskiej, którą to zajmujemy się w dalszym ciągu naszych wywodów.

Przedewszystkiem zaznaczyć musimy, iż pojęcia „rasy“ i narodowości należą do dziedziny antropologii i etnografii i sprawa przynależności rasowej ma dla wymogów praktycznego życia jeszcze mniejsze znaczenie, niż różnica wyznań czy obrządków.

Antysemici operują podstępnie tymi naukowymi terminami, wprowadzając je do dziedzin, w których nie mogą mieć żadnego zastosowania ani znaczenia.

Ewentualna przynależność pewnej jednostki do danej rasy, jest sprawą zupełnie niezależną od jej woli i chęci i nie nadaje się przeto w zupełności jako substrat pociągania jej w tym kierunku do jakiegokolwiek odpowiedzialności.

Ponad to nie możemy żydów współczesnych uważać jako reprezentantów pewnej rasy czy też narodowości.

Przeważnie podkreślają antysemici pierwiastek rasowy wobec t. zw. polsko-niemieckich żydów — czynią to zaś „najczystszej krwi Aryjczycy“ — butni przedstawiciele „wyższej rasy germańskiej“, dla których wszyscy inni są w narodowym, czy rasowym pojęciu „minderwertig“.

Uczni antysemicy bają przedewszystkiem o tych, „rasowo czystych żydach“, spotykanych na wschodzie Europy.

W odpowiedzi wskazujemy na fakt, iż tak ndogermanie, jako też semici są odgałęzieniem jednej i tej samej rasy kaukaskiej a dawni hebrejczycy są tylko gałęzią semickiego pnia. Wobec tego nie możemy bynajmniej mówić o semickiej rasie, tem mniej zaś o rasie żydowskiej.

Charakterystycznym wobec tego wydaje się fakt, iż antysemici używają ciągle wobec żydów tej nomenklatury rasowej, kiedy właściwie antropologicznie nie ma przyczyny, ni powodu, by ich przeciwstawiać t. z. „aryjczykom“.

Co się zaś tyczy zachowania czystości krwi, to należy zauważyć, iż żydzi od najdawniejszych czasów mieszały się z najrozmaitszymi ludami; od zamierzchłych czasów starożytności, aż po dzień dzisiejszy, ma miejsce to „krzyżowanie krwi“.

Tysiącletnie współżycie żydów i nieżydów, ciągle wędrowki i krzyżowania, w zupełności wystarczyły, by usunąć wszelkie rzekomo istniejące różnice rasowe.

W szczególności zaś zauważyć należy, iż żydzi Europy przeszli z nieżydami wszelkie historyczne metamorfozy romańskich, germańskich i słowiańskich ludów, złączyli się od wieków z wszystkimi narodami europejskimi.

Żydzi przyjęli zwyczaje, obyczaje i urządzenia, język, kulturę i zapatrywania swego otoczenia, a to wszystko mimo chińskich murów i przeszkód, stawianych w tym kierunku przez antysemitów starożytnych czy nowoczesnych.

W średnich wiekach zamykano żydów w ciasne ramy ghetta, prześladowano ich krwawo na każdym kroku, w czasach nowożytnych czeka ich prześladowanie innego

rodzaju, prześladowanie w urzędzie i za urzędem, na ulicy i w rodzinie.

System prześladowań, barbarzyńskie postępowanie, gnębienie jednostek i mas — wytworzyło typ jednolity — typ uciskanego i gnębionego człowieka — ofiarę przesądów i uprzedzeń.

Dla wytworzenia takiego jednolitego typu, niepotrzebne jest sztuczne stwarzanie pojęcia rasowego, zupełnie zbędne posługiwanie się pojęciami i terminami naukowymi, gdzie ich w zupełności nie ma.

Również wśród nie-żydów spotykamy sztucznie wytworzone „rasy“, nowoczesny proletaryat staje się z biegiem czasu zupełnie inną „rasą“ jak burżuazya, przynależna do tej samej nawet narodowości.

Nawet pewna przynależność stanowa wytwarza jednolitość typu, wspólność pewnych znamion — to wszystko, co antysemici określają tak chętnie terminem „rasy“.

Tę jednolitość spotykamy też może u żydów, spotykamy, iż równa bieda i nędza, ucisk i barbarzyństwo, tworzą jednolity typ — żyda, paryasa europejskich społeczeństw.

Antysemici boją się zmeszania krwi aryjskiej z semicką, obawiają się skażenia aryjskiej rasy obyczajami semitów, ich krwią i charakterystycznymi znamionami, zapominają jednak o tem, iż czystość krwi rasowej jest tylko teoretycznym wytworem, niemożliwym do urzeczywistnienia w praktyce.

Jeżeli żydzi wchłonęli w siebie wiele krwi obcej, to inni mają w sobie tem więcej krwi żydowskiej i tylko bardzo, a bardzo nieliczni twierdzić mogą, iż są „najczystszej krwi aryjczykami“.

Któż nie zna szalu nawracań starożytności, prowadzonych z użyciem wszelkich dozwolonych i niedozwolonych środków — kto nie słyszał o działalności w tym kierunku państw i kościoła.

Ileż to dzieci żydowskich odrywano od ich rodziny, by ratować dusze?!

Któż wyliczy ofiary prześladowań, krwawych męczarni i tortur, zyskane „świętą inkwizycją“ dla aryjskiego świata?!

Uciekali od żydostwa z obawy przed prześladowaniami, z chęci zysków, z przekonania, dla małżeństw, dla względów społecznych, czy też innych niezliczonych okoliczności.

Popierajmy przemysł krajowy!

Przy większym odbiorze i Karmańskiego **taniej niż wszędzie** znaczny opust! fabryczny skład papieru i przyborów szkolnych

Na nadchodzący sezon szkolny poleca wszelkie przybory szkolne wyrobu krajowego jako to: zeszyty „Spółki Wytworczo-Handlowej“ — pióra „Wasilewskiego“, ołówki „Majewskiego“, atrament „Tłenu

Ch. Schaff WELWOWIE ul. Trybunalska 1.16.

Czyż wobec tego można jeszcze mówić o czystości rasy aryjskiej?

Czyż wobec tego można nawet w przybliżeniu wskazać na udział krwi żydowskiej w „aryjskiej rasie?”

W Hiszpanii i Portugalii są wszystkie warstwy ludności aż do najwyższych sfer przesiąknięte krwią żydowską.

Pod względem rasowości logika antysemitów już więcej niż dziwna, przypomina ona żywo murzynów z St. Domingo, którzy w pewnym powstaniu, skierowanym przeciwko białym, nawoływali: „Biali zabili Chrystusa, zabijcie wy białych.”

Zresztą prawdziwy antysemita zaprzecza żydowskiemu pochodzeniu Chrystusa — który był tylko aryjczykiem, a nawet germaninem (vide ciekawe wywody Teodora Fritscha w *Ostdeutsche Rundschau*, uwagi germańskiego antysemity Ahlwardta i wiele innych).

Kwestya żydowska, jako kwestya rasowa znajduje obecnie w oświeceniu antysemitów coraz więcej zwolenników. W szczególności, jak już zaznaczyłem, przodują tu Niemcy — zresztą ci obawiają się już dla swego szowinizmu narodowość ciowego wpływu ludności żydowskiej.

Według zdania szowinistów — „nacyonalizm niemiecki nie jest dość silnie rozwinięty”, a w tym wypadku żywioł żydowski jest szkodliwy.

Zdanie to podzielają nawet t. z. liberali i tak n. p. prof. Dr. Ludwik Gurlitt. Cytuje też charakterystyczne uwagi:

„Um der Juden Herr zu werden, müssen die Deutschen erst einmal überzeuge und waschechte Deutsche werden — jako „filosemita“ (!) dodaje — dann könnte ihrem Blute auch der Zusatz semitisches Blutes nur nützen.

So dachten Paul de Lagorele und Bismarck“.

A że pojęcie rasy żydowskiej przechodzi od Niemców antysemitów do innych, znajduje również u polskich antysemitów polskask (vide Teodor Jeske-Choiński „Syonizm w oświeceniu antysemitów“).

„Żyda i potomka ludów romańsko-germańsko-słowiańskich rozłącza wszystko: inna rasa...”

A cóż to za nadzwyczajna rasa wedle cytowanego autora — prawdziwe чудо, bo dzięki jej nietylko dusza żydowska wyszła bez szwanku, z wielowiekowej nienawiści ludów chrześcijańskich, ale nawet ciało Izraela nie zmieniło się w zmienionych warunkach życia.

O kromce chleba, zakropionej kieliszkiem gorzałki, omaszczonej główką cebuli, lub czosnku, przepędzi żyd cały dzień na chłodzie i mrozie. Pies polski zdechłby na takim wikcie, a Izrael miewa się doskonale i mnoży się jak piasek nad brzegiem morza“.

(Słowa te antysemita ilustrują też świetnie prawdę żydożerczych twierdzeń o bogactwach żydowskich!)

Tworząc kwestyą rasową antysemita konstruuje równocześnie cały szereg morfologicznych i psychologicznych różnic, znajdujących rzekomo swe uzasadnienie w rasie, tworzą błędne koło wywodów nie popartych faktycznymi dowodami, podają skutek za przyczynę, a przyczynę za skutek.

Starają się też antysemita zebrać pewne znamiona rasowe, tworzące rzekomo *signum indelebile*. Tu wytwarzają się dwa kierunki; jednym najczystszej krwi aryjczykom nie wystarcza już w zupełności chrzest („Jud bleibt Jud“), inni gotowiby może zgodzić się na to, iż fakt chrztu pozbawia „znamion rasowych“.

go w Krakowie, jako przybocznego lekarza króla Zygmunta Augusta; do tego też czasu odnosi się wzmianka o nim w responsach Iserlesa.

Nie zadowolili się Askenazy jednak samą medycyną; jego wabiły do siebie inne, z bardziej odpowiadającej jego ruchliwości umysłu i zdolnościom dziedziny, mianowicie sprawy polityczne i dyplomatyczne, na których polu złożył dowody zupełnej trzeźwości i użyteczności. Gdy po śmierci Zygmunta Augusta przystąpiono do elekcji nowego króla, Askenazy wspólnie z posłem francuskim biskupem Montluc'iem rozwinął szeroką agitację w celu wyniesienia Henryka Walezego na tron polski.

Gdy te zabiegi jego uwieńczone zostały pożądanym skutkiem, Askenazy z niewiadomych przyczyn opuścił Polskę i przeniósł się do Stambułu, gdzie zajął miejsce domowego lekarza sultana i wielkiego wezyra, Mahometa-Baszy. Przeważnie jednak zajmował się i tutaj sprawami politycznymi i według podania, był „okiem i uchem sultana“. W czasie wojny cypryjskiej odgrywał pierwszorzędną rolę w rokowaniach politycznych między Portą a Rzplಿತą Wenecką, do której został wysłany oficjalnie w 1574 dla ratyfikacji pokoju. W tym mianowicie czasie Askenazy oddał niezmiernie ważne usługi sprawie polskiej: naradzał się bowiem z nim wtedy w całym zaufaniu poseł francuski w Wenecji w sprawie zamierzonej i dobrze z góry rozważonej ucieczki Henryka z Polski. Askenazy był wielce niezadowolony z postępowania popieranego przez siebie pretendenta do tronu polskiego.

Gdy zaś poseł francuski odkrył mu w dalszym ciągu śmiałe aspiracje swego

Z tymi pierwszymi bezwzględny rasowcami zdarzają się nieraz fatalne wypadki, bo z czasem zbieg okoliczności wywołuje niejednokrotnie ich żydowskie pośrednie lub bezpośrednie pochodzenie.

Historja podaje nam jaskrawe przykłady tego, do czego doprowadza nienawiść rasowa — wskażemy tylko na stosunek murzynów do białych w Ameryce — na skutki t. z. „żółtego niebezpieczeństwa“, a przekonamy się na pewno, że w zupełności nie ma potrzeby wywoływania nowych rasowych przesądów ni strachów.

Państwa gwarantujące ustawowo swobodę wyznań, urzędy stojące na straży praw obywatelskich konstytucyjnie zapewnionych, nie powinny znieść, by przez sztuczne stwarzanie „rasowych problemów“ stwarzano nowe zarzewie walk i zawiści.

Henryk Immeles.

Lwowska Czytelnia Koła T. S. L. im B. Goldmana w r. 1909.

(Ze sprawozdania.)

Zakres działania Czytelni obejmował w roku sprawozdawczym następujące działy: bibliotekę, czytelnię pism, podwieczorki i przedstawienia dla dlatwy, odczyty, przedstawienia popularne i ruch samokształceniowy członków.

Poniżej zestawiamy sumarycznie wyniki pracy na poszczególnych polach.

1. Biblioteka.

Katalog biblioteki liczył w roku sprawozdawczym 1453 dzieł, (w roku poprzednim było 1404 dzieł). Wykreślono bowiem ze spisu książek 188 dzieł, które zostały zniszczone lub przepadły u czytelników, a przy-

Żyd dyplomata w Polsce XVI. wieku.

Życie i działalność żyda lekarza i dyplomaty, Salomona Askenazego, stanowi ciekawy przyczynek do historii żydów w Polsce XVI wieku. Wiadomości, podawane o nim dotychczas przez historyków żydowskich, są nader szczupłe. Obecnie dr. I. Zoller wydał we Florencji cenną pracę pod tytułem: „Una lettera di Salomone Aschanasi al Granduca di Toscana (Firenze 1909)“ i obiecuje wydać niebawem pamiętniki, pisane przez samego Askenazego. Na razie jednak, chcąc utworzyć życiorys tej ciekawej osobistości, możemy korzystać jedynie z porozrzucanych tu i owdzie wzmianek po źródłach współczesnych. Tym sposobem dowiadujemy się że Salomon Askenazy, przodek współczesnego nam i powszechnie znanego profesora Uniwersytetu Lwowskiego, Szymona Askenazego, urodził się w roku 1520, w Udine, w ziemi weneckiej. Odebrał najprawdopodobniej wychowanie nader staranne, — tak przynajmniej można wnioskować z pochlebnych tytułów, nadawanych mu przez największych rabinów polskich, w rodzaju krakowskiego rabina Iserlesa i lubelskiego Łurjego, gdy o nim wspominają. Ze słów Iserlesa łatwo się domyślić, że Askenazy był również dobrym talmudzystą; nazywa go bowiem rabin krakowski w swoich responsach nie inaczej, jak: „*rabbi* Salomon Doktor“. W roku 1549 przybył Askenazy do Polski z dworem królowej Bony Sforzy. Tutaj — według świadectwa rabina Łurjego — interesuje się żydami polskimi i „udziela im wiernej pomocy lekarskiej“. W r. 1558 spotykamy

króla, mającego, rzekomo z pomocą wojsk francuskich uczynić z Polski namiestnictwo i prowincję francuską, Askenazy w największym oburzeniu odrzekł, że Polacy na to nigdy się nie zgodzą, a w razie wprowadzenia w czyn tych zuchwałych zamiarów on skłoni Turcyę do podjęcia środków odpowiednich przeciw tym aspiracyom. Temi więc słowami Askenazy sparałizował podjętą akcyę Francuzów. W r. 1578 spotykamy znowu Askenazego na widowni politycznej; prowadzi mianowicie układy między portą a Hiszpanią w sprawie przedłużenia na lat osiem dawniejszego traktatu pokojowego. W siłę wieku, w r. 1600, umarł Askenazy i został pochowany w Stambule.

W następnym stuleciu potomkowie Salomona Askenazego odgrywali wybitną rolę wśród żydowstwa polskiego. Jednym z nich był słynny po dziś dzień rabin lwowski, Cewi Askenazy, zwany „Chacham-Cewi“. Był to jeden z największych rabinów, jakich żydzi kiedykolwiek mieli. Pod wszelkimi względami był prawdziwym arystokratą. Rzecz charakterystyczna, że nie podpisywał się inaczej, jak sat. (sfardi tohor), co oznacza: „czystej krwi Hiszpan“. We Lwowie cieszył się Chacham-Cewi niezwykłą sympatją, nie tylko wśród swoich współbraci, lecz i wśród chrześcijan; wedle podania, za jego pogrzebem szedł wojewoda i naczelné władze miejskie, oraz wielu dygnitarzy, co było rzeczą niezwykłą na owe czasy.

Potomkowie tej rodziny osiedli na ławach rabinowskich, przeważnie w miastach polskich, jak Lwów, Lublin, Grodno i Kazimierz.

Tyg. illustr.

D. K.

było przez zakupno lub dary w ciągu roku zaledwie 237 dzieł, przy równoczesnym podniesieniu się liczby stałych czytelników z 1116 na 1346 zatem o 230.

Biblioteka funkcjonowała w roku sprawozdawczym 104 razy (stałe w soboty i niedziele). Załatwiono ogółem 6342 żądań, a wydano 9.458 tomów. Na jednym posiedzeniu załatwiano zatem przeciętnie 62 czytelników i wydawano 92 tomów.

W stosunku do liczby zgłaszających się czytelników biblioteka wykazuje zatem jak w latach poprzednich tak i w tym roku rażąco małą ilość dzieł tak dla osób starszych, jak i dla dzieci i młodzieży, która stanowi prawie trzy czwarte całej liczby czytelników. Stosunek między liczbą korzystających a ilością książek jest nawet w roku sprawozdawczym o wiele gorszy niż w latach poprzednich. Utrudnia to znacznie należyte funkcjonowanie biblioteki, a zwłaszcza oddziaływanie stałe na czytelników przez ten dział naszej pracy.

Pod koniec roku sprawozdawczego pojawiła się myśl oddzielenia zupełnego biblioteki dla młodzieży i dzieci i poddania jej odrębnemu ciału administracyjnemu. Myśl tę ze względów zasadniczych i technicznych bardzo dobrą przyszły zarząd powinien dokładnie rozpatrzyć i ewentualnie jak najrychlej w czyn wprowadzić. Zarząd biblioteki uwolniony od uciążliwego dla normalnego funkcjonowania ogromnego napływu młodzieży, będzie mógł tem snadniej zająć się zadowoleniem postulatów starszych czytelników. Nadto oddzielenie dziatwy i młodzieży i korzystanie z jej strony z odrębnych zbiorów bibliotecznych ułatwi znacznie oddziaływanie na nią w duchu naszym, a przede wszystkim przyniesie ze sobą tę korzyść praktyczną, że umożliwi odpowiedni zupełnie dobór książek dla niej, co przy łącznym traktowaniu młodzieży ze starszymi było wprost niemożliwym.

2. Czytelnia pism.

Zbiór pism obejmował w ostatnim roku 8 dzienników miejscowych i zamiejscowych, 15 czasopism treści społecznej, politycznej i literackiej, 8 pism fachowych. Ogólna liczba pism znajdujących się w Czytelni wynosiła 31. Zainteresowanie się zbiorem pism ze strony frekwentantów było w roku sprawozdawczym na ogół o wiele słabsze, niż w latach poprzednich; liczba korzystających dochodziła jednak często do kilkudziesięciu czytelników na jeden wieczór. Podnieść należy zwłaszcza zajęcie się zbiorem czasopism ze strony młodzieży w Czytelni się grupującej.

3. Podwieczorki i przedstawienia dla dziatwy szkolnej.

Działalność powołanej do życia w roku sprawozdawczym „Komisyi dla zebrań dziatwy i młodzieży szkolnej” obejmowała dwa działy: urządzenie niedzielnych podwieczorków z przedstawieniami, gramami i zabawami dla dziatwy ubogiej, i urządzenie przedstawień sobotnich dla młodzieży za wstępem 10 hal.

Podwieczorków niedzielnych odbyło się w roku sprawozdawczym 14, w siedmiu wypadkach kosztem Komisyi, która dochody swe czerpała z opłaty wstępu na sobotnie przedstawienia, a w siedmiu z ofiar osób prywatnych, a mianowicie WPań: prof. Beckowej, drowej Bergerowej, Finsterowej (dwukrotnie), Grünhautowej (dwukrotnie) i drowej Lilienowej. Uboga dziatwa korzystająca z podwieczorków rekrutowała się ze szkół męskich i żeńskich im. Sobieskiego, Czackiego, Reja i Kohna i doszła ogółem do pokażnej liczby 1027, a to 662 chło-

pców i 365 dziewcząt. Przeciętnie zatem na jeden podwieczorek przybywało 73 dzieci.

Czas trzygodzinny w Czytelni upływał dziatwie na ćwiczeniach gimnastycznych, śpiewie pieśni patryotycznych i okolicznościowych, deklamacjach, grach i zabawach, oraz krótkich przedstawieniach. Nadto przemówienia członków Komisyi wpajały w młode serduszka miłość ziemi ojczystej i zasady etyczne, a starszym dawały zachętę do produktywniej społecznie pracy zarobkowej. Podnieść też należy, że dziatwa czciła tu wielkie rocznice narodowe, jak śmierci Berka Joselowicza i urodzin Słowackiego, nadto urządzone dla niej obchód ku czci Kościuszki i powstania listopadowego.

Dział przedstawień sobotnich dla dziatwy i młodzieży już dawniej uprawiany w Czytelni pod kierownictwem „Kółka pań” włączony w zakres działania Komisyi pogłębił się i usystemizował. W przedstawieniach tych brała udział tylko dziatwa i młodzież i wywiązywała się z zadania znakomicie. Tylko popularne przemówienia i odczyty spoczywały w rękach członków Komisyi. Przedstawienia, podobnie jak i podwieczorki szerzyły myśl polską wśród słuchaczy. A że na nie przybywała dziatwa i młodzież z rodzicami, toż przyczyniały się one niezmiernie do popularyzowania idei asymilacyjnej wśród szerokich warstw mieszkańców tutejszej dzielnicy.

Ogółem przybyło na przedstawienia te w r. 1909 — 1170 osób. Dochód z przedstawień wynosił 94 K 01 h., zaś koszta ich urządzenia 22 K 38 h.

Zasługą Komisyi jest także powołanie do życia drużyny gimnastycznej wśród młodzieży, opuszczającej szkoły wydziałowe i co za tem idzie skupianie na gruncie Goldmanowskim w karną, uświadomioną grupę tych, którzy, wchodząc wcześniej w walkę o byt, łatwo ulegają wszelkim prądom antyspołecznym i antynarodowym.

Drużyna rozpoczynając działalność 25. listopada odbyła ogółem do końca roku 17 posiedzeń i ćwiczeń gimnastycznych, tudzież urządziła dwa przedstawienia, (jedno ku czci Słowackiego), których dochód przeznaczono na zakupno przyrządów. Z ćwiczeń korzystało przeciętnie 15 uczestników.

Jak widać Komisyja dla zebrań dziatwy i młodzieży, w której skład wchodził obok innych p. D. Berlas jako przewodniczący, pny M. Kozaczewska, jako zast. przew. i sekretarka i A. i G. Bałabanówny jako kierowniczkę przedstawień, jak na pierwszy rok istnienia działała bardzo wiele.

4. Odczyty.

W roku sprawozdawczym wygłoszono w Czytelni ogółem 21 referatów i odczytów częścią dla publiczności starszej, częścią dla młodzieży.

Korzystając ze setnej rocznicy śmierci bohatera z pod Kocka, Zarząd starał się o spopularyzowanie tej postaci przez obchody i wykłady dla wszystkich sfer ludności żydowskiej. Referatów tych było sześć. Na pierwszy plan wysuwa się wykład prof. dra A. Załęckiego na uroczystym obchodzie 16. maja. Nadto o Berku mówili pp. prof. S. Mandel i D. Berlas (dla analfabetów), E. Byk A. Gottlieb (dla młodzieży). Do historii odnoszą się również wykłady E. Byka: „Rola Kościuszki w rozwoju polskiej. myśli demokratycznej”, p. B. Blaick'e'a: „O bitwie raclawickiej” (dla młodzieży). Dra A. Kohla: O konstytucyi 3. Maaja, Dyr. B. Geberta: O powstaniu styczniowym i dra B. Merwina: O udziale żydów w powstaniu styczniowym.

Z dziedziny literatury odbyły się cztery

wykłady: M. Bergera: O historii dramatu, S. Kirschbauma i A. Gottlieba: O Słowackim (dla młodzieży), E. Byka: O Przybylskim.

Do nauk społecznych i ekonomicznych odnosiły się 4 referaty: M. Zimelsa: Historia asymilacji żydów w Galicyi i E. Byka: „O zadaniach, celach i środkach naszego ruchu”, „O ekonomicznym położeniu ludności żydowskiej w kraju naszym”, i „O środkach pomocy ekonomicznej dla żydów”.

5. Przedstawienia popularne.

Mimo niekorzystnych warunków wśród jakich pracowała Komisyja dla przedstawień popularnych w ostatnim roku, wyniki cyfrowe jej pracy przedstawiają się zadowolająco. Urządzono bowiem ogółem 33 przedstawień, na które przybyło łącznie 4700 osób, liczba frekwentantów dochodziła na jednym przedstawieniu przeciętnie do 140.

Na niekorzystne warunki, które odbiły się przedewszystkiem na doborze sztuk, złożyła się w pierwszej linii zupełna prawie zmiana osobistego składu grona grających. W pierwszej linii podnieść należy dotkliwą stratę, jaką poniosła Komisyja przez wyjazd p. A. Braunschweiga (jednego z założycieli i długoletniego reżysera) i p. J. Kleinkopfa (długoletniego i bardzo czynnego członka Komisyi). Przy siłach amatorskich przeważnie świeżych, musiano się ograniczyć w doborze sztuk wyłącznie na jednoaktówki, w wielu wypadkach już w poprzednich sezonach grywanych. Z sztuk po raz pierwszy w okresie sprawozdawczym wystawionych wymieniamy np. Słowackiego Sceny wybrane z Kordjana, Schillera luźne sceny ze Zbójców, Libańskiego: Róża Liesbach; z komedyi zaś rzeczy Baluckiego, Baranowskiego, Blizińskiego, Dobrzańskiego, Przybylskiego, Stroki, Świdarskiego i t. d.

Reżyserją sztuk zajmowali się pp. M. Berger i J. Wald.

Obok sztuk na programy składały się deklamacje i produkcje muzyczne. Produkcje orkiestralne wykonywali członkowie orkiestry Sokoła IV, Kółko mandolinistów „Melodja”, Kółko tamburzystów „Bard”, tudzież członkowie Czytelni pod batutą p. B. Warma.

Kierownictwo Komisyi spoczywało w pierwszym półroczu w ręku p. E. Byka w drugim p. A. Gottlieba i J. Standa

6. Kółko Pań.

Zreorganizowane z początkiem roku Kółko Pań ograniczyło się tylko do pracy wewnętrznej, samokształceniowej, mającej na celu zapoznanie uczestniczek z współczesnymi prądami w najrozmaitszych dziedzinach życia, przedewszystkiem zaś zagadnieniami z kwestyi kobiecej. Wypelniający dawniej program pracy t. z. zewnętrznej Kółka, przedstawienia dla dzieci odstąpiono specjalnej Komisyi powołanej do pracy nad dziatwą. Kółko urządziło w pierwszych miesiącach jeszcze 4 przedstawienia.

Na posiedzeniach, których było 20, o przeciętnej frekwencji 12 uczestniczek wygłosiły referaty: K. Bodekówna (3 z kwestyi kobiecej) A. Goldstaubówna (6 o Słowackim i 1 z kwestyi kobiecej) M. Pordesówna i S. Kaufmanówna (po jednym z kw. kob.) F. Sperglówna, I. Gruberówna, D. Sandberzanka, W. Chachamowiczówna i B. Alsterówna po jednym z innych różnych dziedzin.

Kółku przewodniczyła początkowo p. K. Bodekówna, po jej wyjeździe p. A. Goldstaubówna.

7. Sprawozdanie kasowe.

Troska o zapewnienie finansowych podstaw dla racjonalnego rozwoju czytelni za-

przwała zarząd na wszystkich prawie posiedzeniach. Pomimo wzrostu ogólnego bilansu zarządu kasowego, z kwoty 2775 K. 46 h. w r. 1908 na 3133 K. 86 h. w r. sprawozd. zatem o 360 K. nie można gospodarki finansowej Czytelni nazwać pomyślną. Prawie 2/3 części wszystkich dochodów pochłonęło utrzymanie lokalu tak iż na bezpośrednie popieranie poszczególnych agend Czytelni naszej pozostała zaledwie kwota około 1000 koron. Ze wobec takiego braku funduszków ucierpiały poszczególne działy administracji czytelnianej to już równie jasne, jak i bolesne. Zaradzeniu temu nad wyraz smutnemu stanowi będzie musiał przyszedź zarząd usilnie poświęcić zabiegi.

W szczegółach przedstawiają się dochody rozchody zarządu kasowego jak następuje

Dochody.

1. Pozostałość z r. 1908	90 K. 91 h.
2. Wkładki członków	498 „ 66 „
3. Subwencje: a) Koła T. S. L. im. Goldmana	820 K.
b) Rady miejskiej	100 „
c) Rady wyzn.	100 „
d) Zakładu kredyt.	25 „ 1045 K. — h
4. Przedsiębiorstwa	218 „ 40 „
5. Datki i dochód z cukierków.	250 „ 89 „
6. Biblioteka	172 „ 86 „
7. Przedstawienia popularne	703 „ 04 „
8. Komisya dla zebrań dziatwy	108 „ 46 „
9. Na pomnik B. Joselowicza	45 „ 64 „
Razem:	3133 K. 86 h.

Rozchody.

1. Zawiadostwo lokalu (czynsz za lokal, opał, oświetlenie, utrzymanie inwentarza)	1948 K 51 h.
2. Sekretaryat	82 „ 65 „
3. Biblioteka	297 „ 59 „
4. Zawiadostwo pism	75 „ 60 „
5. Przedstawienia popularne	293 „ 39 „
6. Komisya dla zebrań dziatwy	128 „ 46 „
7. Koszta przyjęcia delegatów	61 „ 86 „
8. Funduszowi budowy pomnika Joselowicza	45 K 64 h.
9. Pozostałość z d. 31 grud. 1909	200 „ 16 „
Razem:	3133 K. 86 h.

Geneza rusyfikacji żydów litewskich. *)

Żydzi litewscy są u nas czynnikiem rusyfikacyjnym, na to godzą się przedstawiciele różnych warstw i kierunków politycznych.

Nikt się jednak nie zastanowił nad genezą ciążenia żydów litewskich ku Rosyi, nikt nie zbadał, ile w tym jest ich winy oportunistów, a ile żelaznego prawa kształtujących się na Litwie stosunków. Wszak Berak Joselowicz — był żydem litewskim (Kretynga pow. Telszewski gub. Kowieńska), Julian Klaczko urodził się w Wilnie.

Dlaczego Litwa obecnie daje Baków (założyciel *Rieczy*), Grunzenbergów i Antokolskich, żydów-rosyan, dlaczego domowym językiem inteligencji żydowskiej i większości bogatego mieszczaństwa w gub. Kowieńskiej, Wileńskiej, Suwalskiej jest język pań-

*) Znany publicysta warszawski Piotr Zubowicz, którego prace statystyczne nad rozmieszczeniem ludności żydowskiej w Królestwie swego czasu zamieściliśmy, ogłasza obecnie w *Prawdzie* artykuł, w którym porusza ważną kwestyę „genezy rusyfikacji” litwaków. Aczkolwiek nie we wszystkim podzielamy zapatrywania szan. autora, zamieszczamy jego wywody jako próbę poważnego i obiektywnego zgłębienia kwestyi. Red.

stwowy — gdy tymczasem odsetek Rosyan w tych dzielnicach jest nader nieznaczny.¹⁾ Dlaczego z jednego i tego samego odłamu społeczeństwa w międzyczasie kilkudziesięcioletnim wylaniają się tak różni ludzie.

Nie przypuszczam, bym klucz tej zagadki posiadał, pragnę tylko dzielić się swymi obserwacjami stosunków miejscowych, podając wywody jaknajszerszej dyskusyi.

W życiu Litwy należy rozróżniać dwa okresy.

Rok 1863 zamyka dawną świetną kartę dziejów Litwy i zmienia u podstaw warunki jej bytu. Uniwersytet Wileński w początkach XIX w. promieniował wielkim blaskiem na kraj cały i rozniecił na Litwie wielkie ognisko kultury. Wpływ jej wyrażał się nietylko w spotęgowaniu ogólnej wydajności, ale w bezwiednym wpajaniu pierwiastków polskich. Wszystko co było dzielniejszym, energiczniejszym, żadnym czynu szukało zastosowania swych kulturalnych potrzeb, realizacji swych uczuć i myśli w zespoleniu ze społeczeństwem polskim. Był to najwyższy przejaw twórczości polskiej, była to doba gorączkowej pracy nad pogłębieniem rozwoju kulturalnego narodu.

Jakimi byli wówczas żydzi? Masy żydowskie, zamknięte w ciasnym ghetto przesądów kastowych i wyznaniowych, spały jeszcze snem głębokim. Przepaść, którą tworzyły wieki, była nieprzebyta nawet dla śmiałków. Zostawieni własnym siłom w trosce o swój byt, pozbawieni warunków prawno-politycznych, zacieśniających ich samorząd gospodarczy z całokształtem potrzeb krajowych, żydzi z natury rzeczy odsunęli od życia politycznego i publicznego, nie mieli zrozumienia potrzeb ogólnych. Umysły ich nie wznosiły się po nad ciasne horyzonty życia współwyznawców, czarnych mroków nie przebijał żaden światlejszy promień. Wypadki dziejowe przechodziły po nad nimi i interesowały ich tylko o tyle, o ile wpływały na zmianę warunków wewnętrznych kahału. Wylom, który zrobiły nieliczne wyjątki, nie pociągnął jednak mas.

Żydzi pozostali dalej narodem w narodzie — państwem w państwie. Fanatyzm religijny, podsycany przez żądny władzy rabinat, powstrzymywał masy żydowskie od roztopienia się w morzu obcolemieńców, i trzeba było przewrotu społeczno-politycznego, któryby radykalnie zmienił warunki bytu ówczesnego, wstrząsnął podwalinami ówczesnego ustroju, by otworzyć mury ghetta i wpuścić doń światła z zewnątrz. Przed żelaznymi prawami rozwoju ekonomicznego musiały uleść w nierównej walce typowe cechy psychologii żydowskiej, ów cement spajający żydów, jako kastę — naród w jedną całość i chroniący go pod akcyi wynaradawiającej. Przewrót ten dokonany został jednocześnie w życiu społeczno-politycznym, w instytucjach prawnych, w technice, organizacji wytwarzania i wymiany, a rezultatem jego było wytworzenie się nowoczesnego, bezstanowego społeczeństwa kapitalistycznego. Stany się pomieszały, na szanie życia zaczęli się wydzieierać nowi ludzie bez herbów i tradycyi, błędni rycerze i feodali ustąpili swe uprzywilejowane miejsce kapitalistom i bankierom. Przewrót ekonomiczny nie mógł się odbyć bez żydów, rozwijający się wielki handel i przemysł stworzył przed nawykłą zdawna

¹⁾ Kowieńska 4,7 % Wileńska 4,94. Suwalska 4,2 (wliczając w to i wojsko).

do handlu ludnością żydowską niezmiernie pole do zastosowania swych uzdolnień. W zętknięciu jednak ze światem współczesnym rabiniczna mądrość nie wystarczała już żydowi, pojął on wkrótce wielkie znaczenie współczesnej wiedzy i postanowił ową broń sobie przyswoić. I gdy przedtem stronił od niej, przekładając talmudyczne wykształcenie, dziś z wielką skwapliwością i niezmordowaną energią rzucił się tłumnie po wiedzę do uczelni i szkół

Nowoczesne horyzonty myśli europejskiej przetwarzały duszę żyda, i on pełnymi pierściami wchłaniał obce pierwiastki, stapiając wartości nowe ze rdzeniem własnego podłoża kulturalnego. Oddziaływanie pierwiastków napływowych osłabiały i rozcieńczały elementy rodzime. Żyd współczesny, zwłaszcza w Zachodniej Europie uczuciowo czuje łączność ze swymi współwyznawcami — ekonomicznie jednak wszedł w skład tych społeczeństw, wśród których działa i pracuje. Ekonomiczna zależność zmusza go do ścisłego kontaktu z temi warstwami, do których on się zalicza, ekonomiczna zależność pcha go do szukania sojuszników wśród różnych warstw i różnych odcieni politycznych.

(Dok nast.).

Piotr Zubowicz.

Listy z Warszawy.

(Oryginalna korespondencya „Jedności“).

VIII.

(„Izraelita“ redivivus. — Ostatnie zebranie dyskusyjne w sprawie żydowskiej Polskiego Zjednoczenia Postępowego — Deklaracya P. Z. P.)

W jednym z ostatnich swoich listów p. nr. 14- *Jedności* dałem wyraz obawie, iż niefortunna odezwa p. Wasercuga względem wskrzeszenia organu asymilacyjnego mieć może i będzie wręcz przeciwny skutek. Na szczęście rychło okazało się iż... *nemo propheta in patria* Albowiem dnia 3-go b. m. w niektórych dziennikach widniało ogłoszenie tej treści, że „Izraelita“ wychodzić zacznie w połowie bieżącego miesiąca (bliższa data podana nie była). — „Izraelita“ — głosi obwieszczenie — wychodził w ciągu blisko 45 lat i po półtorarocznej przerwie zostaje obecnie wskrzeszony. Pozostaje on nadal wiernym swjej tradycyi i hasłom asymilacyi żydów w Polsce, czyli stanowi wyraz ideałów i dążeń żydów-Polaków.

Zmarłychwstanie organu asymilatorów witać musimy z szczerem zadowoleniem — nietylko dla tego, że fakt ten sam zadaje kłam obłudnym, czy też samooszukiwaczom krzykom naszych skrajnych narodowców o rzekomem „bankructwie asymilacyi“, lecz głównie dla tego, że obecnie, kiedy to kwestya żydowska jest aktualna i dość zaogniona, pismo, które dawać ma „dokładny obraz stosunków polsko-żydowskich we wszelkich dzielnicach życia społecznego“, stało się u nas nieodzownie koniecznym. Aczkolwiek „Izraelita“ do chwili zawieszenia z dniem 1-go stycznia r. 1909 unikał ile możności polemiki z organem wypowiedzianiem antysemitckim („Rola“ p. Jeleńskiego), jednakże w teraźniejszych warunkach — mojem zdaniem — polemiką taką powinien nieco więcej się zajmować, i to głównie dla tego, że żydożerstwa nie uprawia już wyłącznie osławiony tygodnik, ale i pewne dzienniki, szczególnie dość wpływowy, bo katolicki i przez księdza redagowany *Dziennik Powszechny*, który asymilacyę żydów w Polsce wprawdzie uznaje, lecz tylko pod tym warunkiem, ażeby ta asymilacya była i narodowa i społeczna i *w y z n a n i o w a!*... Oczywiście, inteligencyi żydowskiej taka *conditio sine qua non* pisma ultramontańskiego nie odraża, bo wie ona bardzo dobrze, iż religia z patryotyzmem nie ma nic wspólnego, że było i jest niemato Polaków wyznania mojżeszowego, wiernych synów Ojczyzny. Atoli insynuacya klerykalna, jakoby żyd polski stać się mógł prawdziwym Polakiem jeno zrzekłszy się formalnie wiary ojców, na prosty tłum żydowski oddziaływać musi jak najfatalniej, tembardziej, że żargonowa prasa separtystyczno-

JUZ NADESZŁY OSTATNIE NOWOŚCI NA WIOSNĘ

na kostyummy i suknie damskie do firmy **Antoni Uwiera** Lwów, ul. Halicka 1. 10 Olbrzymi wybór. — Towar tylko doborowy.

narodowościowa, wogóle obojętna pod względem spraw religijnych, jednakowoż w tym wypadku nie waha się wykorzystać gorliwości wyznaniowej naszego żydostwa gheftowego. Przypominam tylko nekrolog pod nagłówkiem „Ś. p. Izraelita”, zamieszczony w pewnym dzienniku żargonowo-literackim po zawieszeniu organu asymilacyjnego, w którym to nekrologu wyraźnie powiedziane było między innymi kalumniami, że „Izraelita” gorszy był od „Roli”!...

O tem wskrzeszony „Izraelita” pamiętać powinien, jeżeli chce być czemś więcej, niż trybuna teoretyczno-akademicka.

Dnia 5-go b. m. odbyło się trzecie z kolei, a zarazem ostatnie zebranie dyskusyjne Polsk. Zjednocz. postępowego w sprawie żydowskiej. W dyskusji zabierali głos, jak na zebraniach poprzednich niejako członkowie P. Z. P. lecz i osoby zaproszone.

W tym charakterze przemawiał na początku redaktor *Nowej Gazety* p. St. A. Kempner. Z powodu wyznaczenia mówcom przez regulamin tylko 10-ciu minut, redaktor Kempner zastrzegł się, że stanowisko swoje naszkicować może zaledwie aforystycznie. Mówca zwraca uwagę, że istotny antysemityzm rozpoczyna się zawsze tam, gdzie się żydom odmawia prawa do asymilacji. Najbardziej zarzuty polemiczne, oparte jednak na wierze w zwycięstwo asymilacji, nie krzywdzą żydów tak bardzo, jak doktryny, rzekomo ich broniące, lecz zaprzeczające procesowi asymilacji. Dalej p. K. zwalcza teorie p. Grossera i przyznaje sporą dozę prawdy paradoksowi, że nacjonalizm żydowski jest największym antysemityzmem. Masa żydowska, pogrążona w tej chwili w większej, niż kiedykolwiek, nędzy i wytrącona z równowagi swego dotychczasowego bytu drobnomieszczańskiego, tylko przez asymilację może zdobyć pożądane warunki istnienia.

Po mowie adw. przys. Kronenblech-Kronskiego, który uznaje za konieczną walkę z żargonem jako językiem pseudo-narodowym i opo-nuje przeciw roszczeniu, zawartym w doktrynach p. Grossera, zabiera głos p. Balicki i w wywodzie ściśle naukowym obala twierdzenia p. Grossera, jakoby idea klasowości wyłączała narodowość i żargon był pożądanym dla podniesienia kultury wśród klasy robotniczej żydowskiej.

P. Józef Wasercug stwierdziwszy, że nie znajduje ani jednego argumentu, któryby potwierdzał, iż stanowisko klasowe wyłącza asymilację, przechodząc do kwestii ujemnego wpływu żargonu na kulturę żydowską, wyraża przekonanie, że szkoły polskie elementarne, gdyby mogły być otwierane, zmniejszyłyby liczbę szkół żargonowych. W końcu przemówienia p. W. podkreśla, że religia stoi na przeszkodzie asymilacji (?) i przychodzi do wniosku, że asymilacja związana jest z postępowaniem i kulturą. Mecenasa Izidor Jasinowski, stwierdza, że asymilacja w Polsce idzie i iść musi naprzód, lecz występuje przeciw mniemaniu, jakoby religia stała na przeszkodzie asymilacji. Co do żargonu to p. Jasinowski wie z doświadczenia, że masy żydowskie nie są przywiązane do żargonu. (O tem wie każdy żyd-inteligent, stykający się z ludem żargonowym jest to zresztą tajemnicą publiczną, o której nie wiedzą tylko ci „działacze”, którzy żargon obwołali „językiem narodowym” żydów. P. L.)

P. Iza Moszczeńska konstatuje, iż wszyscy prawie mówcy, którzy zabierali głos w dyskusji, są zwolennikami asymilacji. Kwestya żargonu została także przesądzona. Wobec tego dyskusya mogłaby dać realne wyniki — być początkiem „traktowania” żydów, nie zaś rządzenia się względem nich sentymentem. Następnie mówczynie zastanawia się nad tem, co można by było uczynić dla przyspieszenia asymilacji, gdyby nie krępowały nas warunki polityczne.

W końcu przewodniczący odczytał następującą deklarację, która jest ostatecznym wyrazem poglądów P. Z. P. na sprawę żydowską i przeto ma ważne znaczenie społeczno-polityczne. Deklaracya brzmi jak następuje:

I. Polskie Zjednoczenie Postępowe uważa żydów nie za naród odrębny, lecz za grupę plemienno-wyznaniową, dla której jedyną drogą do wyjścia z ghetta, zdobycia kultury europejskiej i, co za tem idzie, faktycznego równouprawnienia w życiu prywatnym i społecznym — jest asymilacya polityczna i kulturalna. Żargon nie może być uważany za język narodowy żydów.

II. Asymilacya polityczna, czyli uobywatelenie polskich żydów, polegające na solidaryzowaniu się i czynnym popieraniu dążeń politycznych narodu polskiego, czego do wody zresztą dawały nie tylko jednostki, lecz w wielu wypadkach i masy żydowskie — jest bezwzględnie koniecznym warunkiem pokojowego współżycia Polaków i żydów. Obowiązkiem społeczeństwa polskiego i żydowskiego jest energiczne zwalczanie grup żydowskich, głoszących zasady egoizmu narodowo-żydowskiego, obojętności lub przeciwstawiania się interesom narodu polskiego. Żydów spolszczonych uważamy za współbraci, żydów wyodrębniających się uważamy za żywoł obcy, a w pewnych stosunkach i warunkach za wrogów.

III. Asymilacya kulturalna, polegająca na poznaniu i umiłowaniu języka, literatury i instytucji polskich, może i musi być prowadzona środkami kulturalnymi, przez podnoszenie kultury polskiej, przez popieranie odbywającego się samorzutnie rozpowszechniania się języka polskiego wśród żydów, a przedewszystkiem przez zakładanie wspólnych szkół elementarnych dla dzieci polskich i żydowskich

IV. P. Z. P., stojąc na gruncie wolności sumienia i równouprawnienia wyznań, uważa za niezbędne w interesie kraju popieranie powstających wśród mas żydowskich usiłowań wyzwolenia się z więzów fanatyzmu, przesądów i uprzedzeń antyspołecznych i przeszkadzających ich uobywateleniu.

V. Koniecznym jest dążenie do zmniejszania nędzy mas żydowskich, niezależnie od środków, stosowanych do ludności polskiej — przez ułatwienie emigracji części ludności, pozbawionej środków do życia przez rozwój ekonomiczny kraju i popieranie usiłowań zniesienia strefy osiedlenia żydów.

VI. Niezależnie od wszelkich wywodów teoretycznych i sztucznych konstrukcji polityczno-społecznych, tworzonych przez nacjonalizm żydowski, uważamy, że naród polski nigdy nie pozwoli na podział swej ziemi i swej organizacji między uprawnioną z obu stron spółkę polsko-żydowską i że dla zwalczenia tego rodzaju dążeń będzie miał zawsze dostateczną siłę.

Po-Lelum.

Wolna Trybuna.

Hańba głodu.

„Abyście nie ponosili hańby głodu.”
Ezechiel XXXVI. 30.

Wielkie twórcze umysły ludzkie, szczególnie mistrze słowa, rzucają nieraz na tło nieogarniętego przez wzrok zwykłych śmiertelników widnokręgu, dzieła swego zdumiewającego i wspaniałe wyrażenia, które jak płomienne gwiazdy na błękitach nieboskłonu, służą błądzącym oczom jako wskazówki i zbawcze ostoje. Słowa takie stają się dla ludzi hasłami, wyzwajającymi w umyśle nowe kojarzenia pojęć, w sercu — nieznanne wzruszenia i symfonie uczuć niebiańskich a w wyobraźni — kalejdoskop olśniewających widziadeł.

Niespożyty urok proroków hebrajskich, owych tytanów natchnionej mowy spoczywa, właśnie na bogactwie takich pamiętnych wyrażen, oszołomiony umysł czytelnika przykuwają do kotwicy skupienia i zachwyty. Do najwspanialszych tego rodzaju przebłysków w przemówieniach proroczych należy wyrażenie Ezechiela „hańba głodu”.

Hańba głodu!... Na brzmienie tych słów głucha jakaś groza ogarnia myśl naszą; sumienie nasze, uśpione zazwyczaj pobłażliwością samolubnego rozgrzeszenia, a brzmieniem tych słów spłoszone, powstaje przeciw nam niby mąż zbrojny i ostrem żądlem godzi w ściśnione serce nasze...

Hańba głodu! Więc ów żywołowy dokuczliwy ból, odczuwany zarówno przez

człowieka jak i deptanego niedbałą stopą robaka — głód może też stać się ową piekielną katuszą, której jedynie tylko człowiek dzięki złowrogiej swej boskości wśród wszystkich istot żyjących doznać potrafi — stać się też może — hańbą?...

Kogo atoli głód okrywa hańbą? Czyżby owego nieszczęśliwego, dla którego przy stole matki-ziemi niema miejsca, którego ręce, pracy chęciwe a poniewoli próżniacze, rozpaczliwie się załamują, które mu niedola ludzkości odmawia dobrodziejstwa, jakiego przyroda pierwotnym dzieciom swym nigdzie nie skąpi? O nie, głód nędzarza hańbi sytego, głód bliźniego hańbi każdego człowieka, jeżeli niepomny boskiego przykazania „aby brat twój żył pospołu z tobą”, niepomny, braterstwa całego rodu ludzkiego, niepomny, że wszystko, co ludzkie ma oblicze, stanowi jedną rodzinę — zasklepia się w ciasnym sobkostwie, a obojętny dla cierpienia nieszczęśliwych zadowala się własnym szczęściem i własnym dostatkiem...

Nadchodzące „święto wiosny”, święto „wyzwolenia z egipskiego domu niewolników”, które z radosnej uroczystości pamiątkowej stało się na wygnaniu rzewnym symbolem przyszłej ostatecznej swobody całej ludzkości, święto to stać się może tym razem dla wielu, wielu ubogiej braci naszej porą głodu ciała i męki duszy. Wy, szczęśliwi, pamiętajcie, abyście nie ponosili hańby głodu, dokuczającego nawet w święto pogrążonym zawsze w nędzy szarego żywota, braciom. Wy, dla których powszednie uciechy do statku lub zbytku nie czynią dni świątecznych wyjątkowymi, pamiętajcie o tem, że widok skromnie zastawionego stołu, kawalka mięsa, kapki wina, żarzących się świec, wprawia nędzarza w błogi i uroczysty nastrój świąteczny; pamiętajcie, że widok błyszczących oczu rozkoszujących się dzieci każe zachwycenemu ojcu zapomieć o przeżytych postach mimowolnych; pamiętajcie, aby dzieciom tym, w których wyobrażeniu dni świąteczne opromienione są czarem wyjątkowego... nasyceńcia się, nie stała się straszna krzywda, gdyby w skutek niedostatku niewinne ich serduszka ogarnąć miało zwątpienie. Wy dla których święta stanowią li tylko przyjemną przerwę w paśmie przyjemnych dni, wy którzy przywykliście do dobrobytu, a dla których los niespodziewanego „szczęścia” w swem łonie kryć już nie może, pamiętajcie, iż są tacy, których jedynie nadzieja takiego niespodziewanego „szczęścia” podtrzymuje, że wy, którym właśnie spowszedniało szczęście, możecie sobie jednakże szczęścia tego przysporzyć — gotując je upośledzonym braciom.

A czyż wylamywanie się z pod tyranstwa egoizmu, rozkoszowanie się szczęściem, bliźniego, łagodzenie jego cierpień nie wznosi nas dopiero na wyżyny prawdziwego człowieczeństwa, na te wyżyny, gdzie, ani kultura, ani wiedza, ani sztuka nie sięgają, jeżeli ich ludzkość nie uskrzydła? Żaden upadek dostojności człowieka tak uwłaczać nie może, jak hańba głodu — jeżeli w społeczeństwie ludzkim, jak w gromadzie wilków, syty nie dba wcale o towarzyszy pozostających w niedostatku...

Pamiętajmy, iż głód zawsze boli, dręczy ciało; ale głód w dni świąteczne nęka także duszę.

„Abyście nie ponosili hańby głodu!...
Honor.



STANISŁAW KOWALSKI
HANDEL DELIKATESÓW WIN i KORZENI
Lwów, ul. Akademicka 18.

**Bufoł zaopatrzony 3 razy
dziennie w najwykwint-
niejsze przysmaki.**

**Pilzner na miary, toczony
według najnowszej hy-
gieny, marka B. B.**

Z piśmiennictwa.

(*Limmud hakkria. Elementarz hebrajski. Nauka czytania i zbiór modlitw. S. Mandel, c. k. prof. gimn. i Z. S. Taubes naucz. rel. w c. k. gimn. — Aprobowany przez c. k. Radę szk. kraj. reskryptem z dnia 27. czerwca 1894 l. 6020 dla szkół ludowych.*)

Podręcznik ten zwraca się w pierwszym rzędzie do tych licznych dziś, a z dniem każdym rozszerzających się kół żydowskich, w których działy tylko po polsku mówią, jedynie język polski zna i rozumie. Dlatego oparł autor naukę czytania, a więc właściwy elementarz, na języku polskim — napisał elementarz polski alfabetem hebrajskim. Doświadczenie dowiedzie zapewne słuszności i pożyteczności tej metody. Dziecko przyzwyczajone do dźwięków mowy polskiej, chętniej i rychlej oswoi się i zapozna z alfabetem hebrajskim, skoro usłyszy znane sobie słowa i zwroty innem tylko pismem wyrażone. Przez to spotęguje się ciekawość dziecka i wzmoże jego chęć do nauki, do poznania tego pisma. Chwiejność dość częsta autora w wyrażaniu samogłosek przez osobne litery lub tylko przez znaki nie zaszkodzi. Celem bowiem nie jest przecież nauczenie działy ortograficznej pisowni języka polskiego alfabetem hebrajskiego, lecz tylko jej oswojenie z tym alfabetem i znakami tegoż. Niestalość tę tłumaczy zresztą fakt, że dotychczas posługiwano się tym alfabetem tylko w języku żydowskim lub niemieckim, (oczywiście oprócz hebrajskiego), po polsku zaś nie pisał nim nikt. Po krótkim elementarnym ustępie hebrajskim — tj. zawierającym same wyrażenia hebrajskie — następuje część II: zbiór modlitw. Można autorowi zarzucić pewien brak konsekwencji we wyborze ustępów, że powypuszczał modlitwy bardzo ważne, np. ustępy z przed i po *Kriat szma* z modlitwy porannej, powstałe jeszcze w starożytności, natomiast wprowadził niektóre hymny z wieków średnich z epoki hiszpańskiej, np. *adon olom*. Jest to brak proporcji. Już nie wspomnę, że brak tu dodatkowych modlitw (*musafim*) na Roszhaszanę i na Jom Kippur. Ale nareszcie można wytłumaczyć, że autor uważa swój podręcznik tylko za wstęp i przygotowanie do właściwego modlitewnika. Trudniej wszakże przyjdzie mu zapewne wytłumaczyć i utrzymać niektóre i to dość liczne usterki i błędy w przekładzie polskim tekstu hebrajskiego. Dla przykładu przytoczę: str. 37 w. 5 od dołu tłumaczy autor *Borchu es adonaj hammworach*, — Chwalcie Wiekuistego, Jemu należy się chwała i *Boruch adonaj hammworach lolam waed*, Pochwalony Wiekuisty, chwała Jemu na wieki, jak gdyby to *hammworach* było osobnym zdaniem. Str. 38 w. 1 od dołu *lhadot lcha uljachedcha bahawa* — abyśmy Ciebie chwailili, Ciebie Jednego w miłości; zamiast „i wyznawali jedność — jedność Twoją w miłości“. Str. 46 w. 8 *wal gere hacedek*: nad cnotliwymi i innowiercami; *ger* znaczy wszakże tylko prozelitę, a więc „nad prozelitami z przekonania“. Str. 52 w. 6 od dołu *nasjach bchukecha* nie znaczy: i radujemy się, lecz: mówić będziemy. Falszywą jest także nazwa *szemona-esra* (str. 59 i str. 78), zamiast *szemone-esre*. Przed oddaniem elementarza tego do druku w nowym nakładzie potrzeba będzie rewizji gruntownej całego

przekładu. Zresztą elementarz ten i dziś już odpowiada swojemu zadaniu podręcznika dla szkół ludowych i można go dla tej działy polecić.

Dr. Józef Mises.

KRONIKA.

Walne Zgromadzenie członków Czytelni T. S. L. im. B. Goldmana we Lwowie odbędzie się w sobotę d. 16. bm. o godzinie 6-tej wiecz. (w braku podpisanego kompletu o godz. 6.30) w lokalu Czytelni przy ul. Słonecznej 21. (III podwórze) z następującym porządkiem dziennym.

1.) Zagajenie 2.) Odczytanie protokołu z poprzedniego zebrania. 3.) Referat „O czytelnicy książek dla dzieci i młodzieży“ 4.) Sprawozdanie Zarządu 5.) Sprawozdanie komisji skontrolującej 6.) Wybór przewodniczącego, 12 członków Zarządu i 4 członków komisji skontrolującej 7.) Wnioski i interpelacje.

Zamknięcie roku szkolnego na kursie analfabetów T. S. L. im. B. Goldmana we Lwowie. W ubiegłą sobotę odbyło się w jednej ze sal naukowych tutejszej szkoły im. Czackiego uroczyste zamknięcie roku szkolnego w tutejszej szkole dla dorosłych analfabetów utrzymywanej przez Koło T. S. L. im. B. Goldmana. Wobec członków Zarządu Koła, pp. prof. dra Becka, dra Weinfeldta, dra Merwina i dra Czeszera, członka tutejszego Związku okręgowego i Zarządu głównego T. S. L. dra Piepesa Poratyńskiego, dalej dyrektora szkoły miejskiej im. Sobieskiego Jaworskiego, licznej delegacji tutejszej Czytelni Goldmana i zaproszonych gości, zdawali frekwentanci i frekwentantki sprawę z osiągniętych rezultatów nauki pod kierownictwem kierownika kursu prof. Mandla i członków Grona nauczycielskiego. pań: Zimmerówny i Eichlówny; pp. Eichla i Berlasa. Przedmiotem egzaminu było czytanie, pisanie, rachunki. Nadto przez odpowiedzi na pytania lub luźne opowiadania zdawali uczniowie i uczennice sprawy ze znajomości języka w słowie. Po odczytaniu klasyfikacji pożegnał uczestników kursu prof. Mandel. Wskazał na korzyści oświaty wogóle, a zwłaszcza na potrzebę znajomości języka polskiego, zachęcał do kontynuowania nauki tu otrzymanej, która jest tylko drobną częścią tego, czego dziś od nas życie wymaga; wskazał dalej na postać Berka, jako przykład wybitny, że można być dobrym żydem i zarazem dobrym Polakiem, w końcu wezwał do poszanowania i pielęgnowania mowy polskiej przez używanie jej we własnych rozmowach, a zwłaszcza w obcowaniu i stosunkach z dziećmi.

Serdecznie dziękowali uczniowie tak gronu nauczycielskiemu jak i zarządowi za pracę i trudność*).

Towarz. Kolonii wakac. dla działy w. moż. W sobotę 9. kwietnia odbyło się doroczne Walne Zgromadzenie towarzystwa „Komitet Kolonii wakacyjnych dla działy wyznania mojżeszowego we Lwowie“. Zgromadzenie, któremu przewodniczył Dr. Adolf Lilien, przyjęło sprawozdanie Wydziału do wiadomości i udzieliło Zarządowi jednomyślnie absolutorium i uznanie za wydatną pra-

*) Obszerniejsze sprawozdanie zarządu ze stanu nauki i frekwencji na kursie odkładamy dla braku miejsca do następnego numeru. (Red.)

cę. Do nowego Wydziału wybrani zostali: prezesem — Dr. Adolf Lilien, wiceprezesami — Fanny Stroh i Herman Hainbach, sekretarzem — Jakób Bodek, skarbnikiem — Dawid Rubenzahl, członkami: Rebeka Buberowa, R. Kikinisowa, Gizela Schönfeldowa, Róża Löwenherzowa, Jakób Glanz, Dr. Dawid Schreiber i Michał Ulam. Do komisji skontrolującej wybrano pp. Filipa Horowitza, Szymona Oranża i Eleazara Byka.

P. Bernard Pordes złożył na tutejszej Politechnice II. egzamin państwowy z działy inżynierii.

Na czytanie T. S. L. im. B. Goldmana we Lwowie złożył p. B. Pordes z okazji zdania egzaminu 10 K.

Walka o rabina a syoniści. Z Bolechowa piszą nam: Od dwóch przeszło lat toczyła się w naszym mieście zacięta walka o krzesło rabinackie, którą staczały ze sobą dwie partie, a mianowicie partya liberalna z rabinem Salamonem Perłow, zaś partya syonistyczna z kandydatem na rabina Landauem na czele. Partya syonistyczna jak zwykle, tak i w tym wypadku rozpościerała swoje złowrogie skrzydła, i nie przebijając w środkach, zamierzała swego kandydata, gwałtem i przemocą przeforsować, aby w ten sposób nadać miastu na wskroś liberalnemu czysty charakter syonistyczny. Sprawa oparła się o władzę polityczną, która przez długie czasy przeprowadzała dochodzenia spowodowane przez brać syonistyczną i bacznie okiem patrzyła sprawę. Dochodzenia te miały ten skutek, iż wreszcie zamianowano reskryptem z dnia 1. kwietnia 1910. Salamona Perłow ku ogólnemu zadowoleniu rabinem miasta Bolechowa.

Z tej też okazji wygłosił nowo mianowany rabin p. Salomon Perłow dnia 9. bm. w synagodze głównej w obec dwutysięcznego narodu kazanie okolicznościowe na cześć zgody i miłości narodów, na cześć kraju i państwa naszego.

Syonizm na prowincyi. Z Tarnopola donoszą *Wiekowi Nowemu*: Nasz światek syoński od chwili, gdy Rada miejska obcięła mu obfite subwencje na rzekomo „humanitarne“ rozmaite cele oliwkowe w Palestynie i Tarnopolu, zamiera, marnieje. Nawet oficjalny organ dystryktowy syoński odczuł to silnie, bo z tygodnika zamienił się po cichu na dwutygodnik a nawet zdarza mu się dłuższa pauza. Zupełnie zasłużony to spoczynek po tak wstrętnych występach i kalumniach, które rzucali w lewo i prawo nasi syoniści na żydów i Polaków, za to, że chcieli żyć w zgodzie na terenie wschodniogalicjskim. Kopalni dołki a tymczasem sami wpadli po szyję. Waldmann nie chce już nic dawać na gazetę i chyba wybory do Rady miejskiej zasilą nowymi sokami marną egzystencję, tem łatwiej, że kilka ambitnych i zasobnych jednostek chce zrobić karierę, choćby nawet pod znakiem podwójnego trójkąta.

Akademia żydowska w Warszawie. *Unser Leben* donosi, że w środę u jednego z rejentów warszawskich utworzono spółkę komandytową grupy ortodoksyjnych działaczy, w celu utworzenia w Warszawie „Wielkiego Jeszybotu nowego systemu“. Celem tego zakładu naukowego będzie „danie możliwości uczniom poznania wszelkich nauk żydowskich w tak wielkim stopniu, żeby po ukończeniu kursu mieli kwalifikację na ra-

Lwów, pl. Halicki 14!

(obok firmy Haasa)

Wełny na suknie i kostiumy damskie, płótna, szyfony Schrolla, stołową bielnię poleca najtaniej nowo otworzony magazyn

ALFONSA UWIERY □

Olbrzymi wybór materiałów na sezon wiosenny. Próbkę wysyła się franco.

bina, oraz poznania wszelkich nauk świeckich, potrzebnych do handlu i przemysłu w obecnych warunkach ekonomicznych". „Rząd — informuje dalej gazeta — odnosi się do instytucji z całą przychylnością". „Je-szybot" znacznie zapewne funkcjonować w jesieni r. b.

Ze zjazdu rabinów. Z powodu uchwalenia przez zjazd rabinów w Petersburgu, że należy dalej utrzymywać podatek od koszerne-go mięsa, pisze jedna z gazet żyd. warszawskich: „Żydzi z przerażeniem wspomina-ją czasy istnienia tego podatku w Królestwie Polskim. Błogosławią też Wielopol-skiego, że go zniósł. Gdy była mowa, że rabini postarają się o wprowadzenie go na-powrót, jeden z rabinów w Królestwie Pol-skiem rzekł, że „rozszarpano by tych, co to uchwałą". Gazeta twierdzi też, że uchwała powyższa hańbi żydów w Rosyi.

Z martyrologii żydów w Rosyi. Stra-szna wiadomość obiegła pisma w ciągu o-sstatnich dni: Z Kijowa donoszą, że 650 ro-dzinom żydowskim, liczącym razem 2700 osób, pozostawiono termin do 28. b. m. do opuszczenia tego miasta. Aby otrzy-mać prawo zamieszkania w Kijowie, nie-ktorzy z wydalonych zaczęli zajmować się rękodzielnictwem, prosząc o cofnięcie nakazu wy-dalenia — ministerstwo jednak wszystkie te prośby odrzuciło. Druga wiadomość, która po tej hiobowej wieści obiegła prasę, zawiera potwierdzenia pierwszej: „Jak sły-szczać, przybyła do Petesburga komisja z Ki-jowa z prośbą, aby zarządzenie co do wyda-lenia około 3000 żydów z Kijowa zostało cofnięte. Komisja odjechała z niczem".

Międzynarodowa konferencja żydow-ska przeciw zwalczaniu handlu dziewczę-tami. W Londynie odbyła się w zeszłym tygodniu staraniem Jewish Association for the Protection of Girls and Women, konferen-cja w sprawie handlu dziewczętami. Obrady odbywały się w hali muzycznej Bechstein Hall i trwały przez dwa dni. Wielka liczba delegatów z różnych krajów Europy i Ame-ryki wzięła udział w tej konferencji, prowa-dzonej w językach angielskim, niemieckim i francuskim. Przewodniczącym wybrano pro-fesora Sylvain Lévy, zastępcę Alliance Israélite Universelle. Chief Rabi zagaił po-siedzenie specjalnie w tym celu ułożoną modlitwą a Cl. G. Montefiore, Lady Bateria i hrabina Desart powitały ze-branych. Dyskusja była bardzo ożywiona. Szczególnie wzięli w niej udział baron Günz-burg (Petersburg), Dr. Marezki (Berlin), Miss Sadie American (Ameryka), Dr. Blau i pna B. Pappenheim (Frankfurt n. M.), J. Zangwill, A. R. Moro i Dr. M. Gaster (Londyn) i Dr. Kaminka (Wiedeń). Powody tego smutnego stanu, który przede wszystkim odbija się fatalnie na ko-bietach żydowskich a w którego wywołaniu niestety i żydzi ponoszą pewną winę zostały rzeczowo omówione a zarazem przedstawiono stosowne środki zaradcze celem położenia

tamy temu wstrętnemu rzemiosłu. Lord Rotszyld urządził na cześć gości bankiet. Na urządzonym we środę zebraniu towarzy-skiem przemawiali jeszcze Claude Montefiore, Chief Rabi i Herbert Samuel, nowy minister poczt i telegrafów. Ten ostatni przyrzekł zarówno pomoc i czynne współ-działanie rządu w sprawach konferencyi.

Od Administracji. P. T. prenumerato-rów prosimy o łask. nadsyłanie przedpłaty oraz wyrównanie zaległości celem uregulowania nakładu.

NADEŚLANE.

Za rubrykę tę redakcja nie odpowiada.

Dom bankowy i kantor wymiany
SOKAL i LILLEN
POLECA NOWOURZĄDZONE
ogniotrwałe kasy pancerne
z schowkami depozytowymi
(SAFE DEPOSITS)

w piwnicach swego nowego gmachu.
Prospekty i cenniki wysyłamy na żądanie.

Dr. D. EHRLICH

prym. szpitala im. Lazarusa we Lwowie
Kopernika 12. — Telef. Nr. 811. — Ord. od 3—5.

ZAKŁAD DENTYSTYCZNO-TECHNICZNY
Wilhelma Kaltera
Lwów, ul. Chorążczyzny 5, róg Akademickiej.
Wykonuje korony, mostki, sztuczne zęby w kau-czuku, złocie i bez podniebienia. — Pacjentów z prowincyi załatwia się w jednym dniu.

W maju b. r. przenoszę
drukarnię moją do nowego
domu ulica Sykstuska **19**
Artur Goldman.

The Dreamland-Kino
KRAINA MARZEŃ
Pierwszorządny światowy
TEATR KINEMATOGRAFICZNY
Lwów, plac Maryacki 6 i 7, w parterze
Codziennie wspaniałe przedstawienia od
godziny 4. popoł. do 11. w nocy.
W niedziele i święta od 11. rano do 1.
w południe i od 3. popołud. do 11. w nocy.

Apteka pod złotą gwiazdą PIOTRA MIKOLASCHA

we Lwowie, ul. Kopernika 1.

poleca i wyrabia 316

SYRUP SULFOGUAJACOLOWY

i Syrup sulfoguajacolowy z kołą

jako skuteczny środek przeciw kaszlowi i innym chorobom dróg oddechowych w działalności zupełnie indyferentny z Siroliną i innymi podobnymi wyrobami zagranicznymi, co też orzekła komisja przemysłowo-lekarska Towarzystwa lekarskiego.

SYRUP SULFOGUAJACOLOWY

jest o połowę tańszy od Siroliny i kosztuje tylko
flaszka 2 kor.

Syrup sulfoguajacolowy z kołą

kosztuje kor. 2.50.

Wydaje się wyroby te tylko na przepis lekarski.

Do nabycia we wszystkich aptekach.

Należy żądać wyraźnie wyrobu apteki **Piotra Mikolascha** we Lwowie.

Ostrzega się przed naśladownictwami.

Galicyjska Kasa Fakturowa

we Lwowie, ul. Jagiellońska 6. — Telefon 1510.

udziela kupcom i przemysłowcom dogodnego kredytu na faktury i otwarte pre-tensye, eskontuje rymesy, zaliczki kole-jowe i inne z obrotu handlowego, przy-jmuje lokacje na rachunek bieżący jakoteż do inkasa wszelkie pretensye i weksle.

Z dniem 1-go czerwca 1910
OTWARTĄ ZOSTAJE

KAWIARNIA „NEW-YORK“

przy ul. Karola Ludwika (róg Furmańskiej).

Właściciel Herman Flitter.



ZAKŁAD RYTOWNICZY I ODLEWARNIA
TABLIC METALOWYCH
Maksa Glasermana
Lwów, ul. Sykstuska 17
TELEFON NR. 2059/vi.
wykonuje gustownie i tanio stampille
kautzukowe i metalowe, tablice i na-pisy lane oraz grawirowane, marki
pieczętkowe, numeratory i stemple
datowe.
Cenniki bezpłatnie.

Colosseum Hermanów od 1. do 15-go kwietnia b. r.
SENZACYJNE NOWOŚCI! Początek o godz. 8 wiecz.
Bilety są weźniej do nabycia w Biurze dzienni-
ków Płohna, ul. Karola Ludwika 1. 5. 310

Istniejący od lat 14

SKŁAD SUKNA i TOWARÓW WEŁNIANYCH
pod firmą (Schulz & Lwów)

obecnie

SALOMON LWÓW

we Lwowie, przy ul. Kazimierzowskiej 1. 5.

poleca na sezon najświeższe nowości z pierwszorządnych fabryk krajowych i zagranicznych.

Wspaniały wybór zabawek

St. WAGNER A. LANG

Nowości w latawcach. — Automobile. — Trycikle.

LAWN-TENNIS. PIŁKA NOŻNA.

Lwów pl. Maryacki 6-7.

Wszelkie monety zagraniczne
kupuje i sprzedaje po cenach naj-
korzystniejszych — — — — — 310

Dom bankowy i kantor wymiany

SOKAL i LILIEN

Zlecenia z prowincyi odwrotną
pocztą bez doliczenia prowizyi.

LWÓW ul. HETMAŃSKA
(róg Kilińskiego).

Telefon 1334.

Elektryczność

Telefon 1334.

WACŁAW NAGÓRSKI i Ska Komand.

LWÓW, TRZECIEGO MAJA 15

Centralny skład na Galicyę Świeczników, Żarówek

i wszelkich przyrządów do światła elektrycznego.

C. k. uprzyw. galicyjski akcyjny

Bank hipoteczny
Oddział depozytowy

przyjmuje wkładki i wypłaca zaliczki na rachunek bieżący, przyjmuje do przechowania papiery wartości. i udziela na takowe zaliczki.

Nadto zaprowadza na wzór instytucji zagranicznych tak zwane

Schowki depozytowe 312
(Safe Deposits).

Za opłatą 50 do 70 koron rocznie, depozytariusz otrzymuje w stalowej kasie pancernej schowek do wyłącznego użytku i pod własnym kluczem, gdzie bezpiecznie a dyskretnie przechowywać można swoje mienie lub ważne dokumenty.

W tym kierunku poczynił Bank hipoteczny jak najdalej idące zarządzenia.

Przepisy odnoszące się do tego rodzaju depozytów, otrzymać można bezpłatnie w oddziale depozytowym.

Dostawiamy codziennie do mieszkań

MLEKO 309

w zamkniętych flaszczkach

MLECZARNIA PRZEWORSKA

A. Ks. Łubomirskiego i St. hr. Mieleńskiego — we Lwowie

ul. Sienkiewicza 3, plac Smolki 1. 5,
ul. Słowackiego 5, ul. Polna 25.

C. k. nadw.  dostawca

R. MERKEL

LWÓW — TRYBUNALSKA L. 8.

Pierwszorzędny Dom Mebli
poleca kompletne urządzenia stylowe mieszkań w różnych gatunkach drzewa. Meble tapicerowane, żelazne, gięte i olchowe. Kompletne urządzenia willi, kawiarni i t. p.
Ulgi w spłatach wedle umowy. Ceny najniższe.

NA WIOSNĘ!

Najmodniejsze

paski kołnierzyki
krawatki rękawiczki
i gorsety brukselskie

poleca najtaniej

Ferdynand Güttler

Lwów, ul. Halicka 1. 20.

== Teatr różnaitości ==

Varieté Bristol Levis Dongles, ameryk. król tańców. — Schäfer-Hiebner, duet mężki. — Hansi Jackson, Louise Schäfer, — dwie operetki. — Początek o godzinie 8-mej wieczór.

Międzynarodowe przedsiębiorstwo handlowe
szczególnie z Rosyą 313

N. KATZNER dom spedycyjny i komisowy
w Podwoleczyskach, Wołoczysku, Brodach i Radziwiłłowie.

Stałe taryfy przewozowe (stawki) do Rosyi i z Rosyi wraz z wszelkimi kosztami i fachowe ocenie.

Wywóz wełny drzewnej, desek na skrzynki dla jaj brusków i tocydeł dla kos i zniwiarek. Sprzedaż węgla kamiennego, koksu i antracytu.
Herbata w oryg. paczk. z ces. rosyjsk. banderolą rządową
Adres: N. Katzner, Podwoleczyska.

Do zawierania ubezpieczeń życiowych, posagowych, na renty, ludowych i dla dzieci pod nader korzystnymi warunkami niskimi premiami, nadaje się najbardziej

*

Akcyjne Tow. ubezpieczeń na życie i renty

Filia dla Galicji i Bukowiny:

Lwów, pl. Bernardyński 1. 2 a.

Zdolnych i rutynow. agentów poszukuje się.

Rok założenia 1782.

Pierwsza
i najstarsza
Fabryka



J. A. BACZEWSKI
c. k. dostawca nadwrotny
LWÓW.

POLECA

prawdziwe
polskie wódki

i najprzedniejsze likiery.

KINOTEATR URANIA W FILHARMONII.

Wspaniały program grany będzie w sobotę i niedzielę o 4-tej, 6-tej i 8-ej wieczorem.
Bilety w dzień przedstawienia od 3-ciej popołudniu do nabycia przy kasie.

Starszego lekarza sztabowego i fizyka Dr. G. Schmidta

SŁYNNY

OLEJEK SŁUCHOWY

usuwa chwilową głuchotę, cieczenie z uszów, szum w uszach i przytępiony słuch, nawet w zastarzałych wypadkach. Sprowadzić można za kor. 4. flaszkę z opisem użycia przez aptekę

Piotra Mikolascha we Lwowie.

Moczenie w łóżku.

Natychmiastowe odzyskanie nie zapewnione. Objasnienia bezpłatnie. Podać wiek i płęć Święte pisma dziękczynne. Zlecenia lekarskie.

Instytut „Sanitas“ Velburg, Z 100 Bawarya.

Panie! które stale używają odżywczy proszek do zmywania głowy

„Szum“ nie będą się nigdy uskarżały na wypadanie, siwienie włosów, na parpel i łuszczenie skóry.

„Szum“ działa odżywczo na cebulki włosowe, jest aseptycznym, usuwa łupież i świąd skóry.

Liczne uznania!

Pakiet 25 h.—Do nabycia w aptekach i drogueryach

DRUKARNIA

i własny wyrob stampilij 306

I. FRIEDMANA

== WE LWOWIE ==

Pasaż Hausmana 1. 2.,

wykonywa DRUKI, STAMPILIE wszelkiego rodzaju, MARKI pieczętkowe i t. p. gustownie, szybko — — — i po cenach przystępnych. — — —